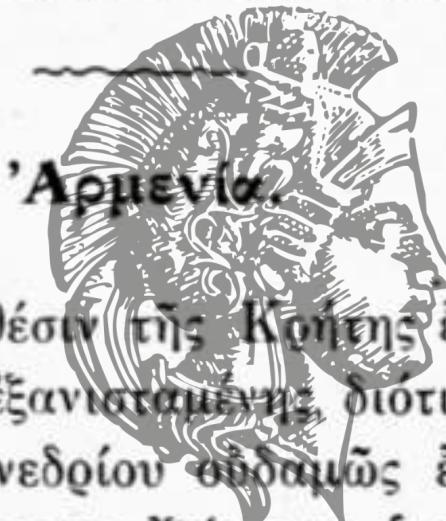


Ἡ σύμπραξις τοῦ κ. Συνοδινοῦ μοὶ ἐνθυμίζει γελοῖόν τι ἐπεισόδιον. Κατὰ τὴν προλαβοῦσαν ἀποκρέω, ἐσπέραν τινά, ἐνῷ ἡτοιμαζόμην νὰ ἔξέλθω, νέος τις ἥλθε πρὸς ἐμὲ καὶ μοὶ εἶπεν ὅτι πέμπεται ὑπὸ τοῦ κ. Συνοδινοῦ, παρακαλοῦντός με νὰ τῷ δανείσω τὸν συμπιεζόμενον πύλον μου (*claque*), διότι ἦν προσκεκλημένος εἰς χορευτικὴν ἐσπερίδα.

— Τίς κ. Συνοδινός; τῷ εἶπον. Δὲν τὸν γνωρίζω.

— Πῶς; ἀπεκρίθη. Ὁ ποιητής.

Ἐπειδὴ λοιπὸν τὸν ποιητὴν οὐδεὶς Ἐλλην ἐδικαιοῦτο νὰ εἴπῃ ὅτι δὲν γνωρίζει, ἐσπευσα νὰ δώσω τὸν πύλον, ὃν ποτὲ πλέον δὲν εἶδον, καὶ ὅτε ἔγραψα τῷ κ. Συνοδινῷ, ἵνα τὸν παρακαλέσω νὰ μοὶ τὸν ἐπιστρέψῃ, ἔμεινεν ἐκπεπληγμένος ἐπὶ τῇ ἐπιστολῇ μου καὶ ἐπὶ τῇ αὐθαδείᾳ τοῦ ἀναιδοῦ λωποδύτου.



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ

Ἀνάλογος πρὸς τὴν θέσιν τῆς Κοπτῆς ἐφαίνετο τότε καὶ ἡ τῆς Ἀρμενίας, καὶ αὐτῆς ἔξανισταινεῖ, διότι ἡ ὑπὲρ αὐτῆς ἀπόφασις τοῦ ἐν Βερολίνῳ συνεδρίου οὐδαμῶς ἐφηρμόσθη, καὶ τὴν ἔβλαψε μᾶλλον ἡ τὴν ὠφέλησεν, ἔξαψασα, ὡς οἱ Ἀρμένιοι διῆσχυρίζοντο, κατ' αὐτῶν καὶ προκαλέσασα τὰς βιαιοπραγίας τῆς ὁμωμανικῆς Κυβερνήσεως. Ἐπὶ τῇ περιστάσει ταύτῃ ἴδρυθη ἐν Λονδίνῳ ἀγγλοαρμενικὴ ἐφημερίς, ἐπιγραφομένη *Haïasian*, καὶ ὁ συντάκτης αὐτῆς μοὶ ἔγραψε ζητῶν τὴν συνεργασίαν μου. Τῷ ἀπήντησα ὅμως ὅτι, ὅσον καὶ ἀν συμπαθῶ ὑπὲρ παντὸς λαοῦ ἐπιδιώκοντος τὰ δικαιώματα καὶ τὴν ἐλευθερίαν του, ἀντίκειται ὅμως εἰς τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς ἔξεις μου νὰ γράφω περὶ ὑποθέσεων, ὃν μοὶ ἐλλείπουσιν αἱ ἀκοιβεῖς γνώσεις. Οὐχ' ἡτον ἡ ἐφημερίς αὕτη ἔξηκολούθησε πεμπομένη μοι, καὶ μετὰ ταῦτα, ζητήσασά μοι, ἔλαβε καὶ ἔξέδωκεν ἐλληνιστὶ γεγραμμένην ἐπιστολήν, ἐκφράζουσαν τὰς ὑπὲρ τῶν ἀγώνων αὐτῆς συμπαθείας μου.

Εἰς δ' ὅμογενὴς ἐκ τῆς Μικρᾶς Ἀσίας ὅρμωμενος, καὶ ἐν Ἀθήναις τότε ἐπιδημῶν, μοὶ ἀπηύθυνεν ἀπεραντολόγους ἐπιστο-

λάς, ἵνα μὲ πείσῃ νὰ ταχθῶ μέλος, καὶ πρόεδρος μάλιστα, ‘Εταιρείας μυστικῆς, ἥτις νὰ διορθώσῃ, ἔλεγε, πάντα τὰ κακῶς ἔχοντα ἐν Ἑλλάδι, ώς πρός τε τὸ πολίτευμα, καὶ ώς πρὸς τὴν ἐκτέλεσιν καὶ τοὺς ἐκτελεστὰς αὐτοῦ. Ἀλλὰ τῷ ἀπήντησα ὅτι τοῦτο ἦν φροντὶς καὶ δικαίωμα παντὸς τοῦ Ἐθνους, νόμιμος δ’ Ἐταιρεία, διφείλουσα ὑπὲρ τούτου νὰ μεριμνήσῃ, ὅτι ἦν ἡ ὑπὸ τοῦ Ἐθνους ἐκλεγομένη Βουλή.

Ἐφημερίδες.

Τῆς εἰς τὰς ἐφημερίδας οῖας δήποτε, ἔστω καὶ ἀπλῆς φιλολογικῆς ἐργασίας, ἀπέστην σχεδὸν ἐντελῶς, ἀφ’ ὅτου, γράψας τινὰ περὶ νεοεκδότων καὶ συστάσεως ἀξίων ἐργων, οἶον τῶν νομισματικῶν τοῦ κ. Σβορώνου, τοῦ Δαφνίου τοῦ κ. Λαμπάκη, τῆς Ἰστορίας τῆς γυναικὸς τῆς κυρίας Παύλεων, κλπ. ἥναγκάσθην νὰ λάβω τὸ ἀρθρον ὅπισω ἀπὸ τῆς ἐφημερίδος εἰς ἦν τὸ εἶχον δώσῃ, διότι ἀνέβαλλε τὴν ἐκδοσίν του ἐπ’ ἕπειδον. Τὸ ἐδωκα δ’ εἰς ἔτεον ἐκ τῶν μεγαλητέρων, ἥτις μεθ’ ἴσχον χρόνον μοὶ εἴπεν ὅτι φιλολογικὰ ἀρθρα δὲν ἐδημοσίευε, καὶ ὅτε ἔζήτησα νὰ μοὶ ἀποδοθῇ, ἵνα τὸ πέμψω εἰς τὴν Ἑλλάδα τοῦ Ἀμστελοδάμου, μοὶ ἔδόθη ὅτι ἀπωλέσθη.

Εἰς τὸ περιοδικὸν δ’ ἐκεῖνο τῶν ἐν Ὁλλανδίᾳ φύλων τῆς Ἑλλάδος ἐπεμψα, μικρὸν μετὰ ταῦτα, πραγματείαν τινά, ἦν ἀνέγνων εἰς τὸν Παρνασσόν, περὶ τῶν Ἑλληνοφώνων κατοίκων τῆς κάτω Ἰταλίας.

Καὶ ἔτερον μικρὸν φιλολογικὸν ἐπεισόδιον ἔχω ν’ ἀπομνημονεύσω ἐκ τῶν χρόνων τούτων. Εἰς ἀρχαῖος γνώριμός μου ἐκ Βερολίνου, δ’ Κέμης Malzahn, μοὶ ἐπεμψεν ἔμμετρόν τι δρᾶμα του, «Μελιδόνης» ἐπιγραφόμενον, δ’ ἀνεβίβασε καὶ εἰς τὴν σκηνήν, ἀλλ’ ἀπέδιδε τὴν μὴ ἐπιτυχίαν αὐτοῦ εἰς τὸ ὅτι ἡ ὑπόθεσις ἦν ἄγνωστος καὶ ξένη τοῖς Γερμανοῖς, δι’ δ’ ὁ ἐπεθύμει νὰ μετεφράζετο καὶ ἐδιδάσκετο αὐτὸν ἐν Ἀθήναις. Ἀφ’ οὗ δὲ τὸ ἀνέγνων, εἶπον εἰς τὸν κομίσαντά μοι τὸ βιβλιάριον, ὅτι ἔγώ, οὔτε ἄνεσιν, οὔτε πεποίθησιν εἰς ἐμαυτὸν ἔχων διὰ τὴν μετάφρασιν,